



بالجلسة المنعقدة علناً بالمحكمة الكلية في يوم : ٢٠٢٢/٩/١٨  
برئاسة المستشار : خالد عبدالعزيز العسعوسي رئيس الدائرة  
عضوية الأستاذ: أحمد محمد ولد لوح وكيل المحكمة  
عضوية الأستاذ: حسن شنوفي القاضي  
حضور الأستاذ: أحمد دمس عود أمين السر

صدر الحكم الآتى

فِي الْقَضَىيَةِ رَقْمٌ : ٢٠٢٢/٦٦٤٤ إِدَارِيٌّ / ٣ .

**المرفوعة مـن :** أنور عراك عنتر الفكر الظفيري.

**ضـ ١- نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الدفاع ووزير الداخلية**

الوكالة "نصفته"

## ٢- وكيل وزارة الداخلية "بصفته"

٣- رئيس لجنة فحص طلبات الترشح لانتخابات أعضاء مجلس

الأمة "يصفه"

الأخباب

**بعد سماع المرافعة ومطالعة الأوراق والمداولة قانوناً :-**

وحيث إن وقائع الدعوى الماثلة تحصل في أن المدعي كان قد أقامها بموجب صحيفة أودعت إدارة كتاب هذه المحكمة بتاريخ ٢٠٢٢/٩/١٣ ، وأعلنت قانوناً ، وطاب في ختامها الحكم : أولاً : قبول الدعوى شكلاً . ثانياً : وفي الموضوع بإلغاء القرار المطعون عليه رقم ١٠٣٢ لسنة ٢٠٢٢ الصادر بتاريخ ٢٠٢٢/٩/١٣ فيما تضمنه من شطبه من الترشيح لانتخابات مجلس الأمة المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ وما يترتب على ذلك من آثار أخصها أحقيته في

الترشيح بتلك الانتخابات مع تنفيذ الحكم بموجب مسوحته دون إعلان وبغير وضع صيغة تفيذية عليه ، مع إلزام جهة الإدارة المصاروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

وذكر المدعي شرعاً لدعواه أنه بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٤ تقدم إلى إدارة شئون الانتخابات التابعة لوزارة الداخلية بأوراق وطلب ترشحه لخوض غمار انتخابات مجلس الأمة الكويتي للعام ٢٠٢٢ المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ ، وذلك بعد أن توافرت في شأنه كافة الشروط المطلبة قانوناً وفق أحكام القانون رقم ١٩٦٢/٣٥ ، إلا أنه فوجئ بتاريخ ٢٠٢٢/٩/١٣ بصدور القرار رقم ٢٠٢٢/١٠٣٢ بشطبه واستبعاده من الترشح في انتخابات مجلس الأمة المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ ، مما حدا به إلى إقامة دعواه الماثلة ناعياً على القرار المطعون فيه بعدم المشروعية لخلوه من التسبب الواجب إيراده بديباجة القرار ، حيث لم تفصح جهة الإدارة في قرارها الطعن عن سبب استبعاد المدعي اكتفاء بالإحالة إلى مذكرة لجنة فحص طلبات الترشح المؤرخة ٢٠٢٢/٩/٧ ، في حين أن تلك الإحالة لا تغفي عن التسبب الذي استلزم المشرع ، كما نعى المدعي على القرار المطعون فيه مخالفته للقانون حيث أن الحكم الصادر ضده في القضية رقم ٢٠١٣/١٠ جنائيات أمن الدولة - محافظة العاصمة قد صدر بتاريخ ٢٠١٥/٦/١٦ بمعاقبته بالحبس مدة سنتين مع وقف تنفيذ العقوبة لمدة ثلاث سنوات تبدأ من صدور الحكم نهائياً ، وقد تأيد هذا الحكم بالاستئناف وأضحي نهائياً بجلسة ٢٠١٨/٤/٢٣ ، ومن ثم تنتهي مدة وقف التنفيذ (الثلاث سنوات) في ٢٠٢١/٤/٢٢ ، ويكون الحكم الصادر ضده بالعقوبة كأن لم يكن تطبيقاً للمادة ٨٢ من قانون الجزاء الكويتي ، ويرد إليه اعتباره بقوة القانون دون الحاجة إلى اتخاذ إجراءات قضائية ، ويكون استبعاده بموجب القرار الطعن استناداً إلى سبق إدانته في تلك القضية غير قائم على سند ، كما نعى المدعي على القرار المطعون فيه مخالفته حجية الحكم الصادر في الطعنين بالتمييز رقمي ٢٥٨٤ ، ٢٦٠٠ لسنة ٢٠٢٠ إداري/٣ بجلسة ٢٠٢٠/١٢/٣ ، حيث أورد هذا الحكم في أسبابه المرتبطة بمنطوقه ارتباطاً وثيقاً أن المدعي قد توافرت في جانبه حالة رد الاعتبار القانوني

بحلول تاريخ ٢٠٢١/٤/٢٣ ، وخلص المدعي من ثم إلى طلب الحكم بطلباته سالفة البيان .

وارفق المدعي بصحيفة دعوه حافظة مستندات ألمت المحكمة بما اشتملت عليه من مستندات من بينها صورة ضوئية من القرار المطعون فيه رقم ٢٠٢٢/١٠٣٢ ، وصورة ضوئية من الحكم الصادر في الدعوى المقامة من المدعي رقم ٢٠٢٠/٣٥٧٩ إداري/٨ ، وصورة ضوئية من الحكم الصادر في الاستئناف رقمي ١٥٢٣ ، ١٥٢٤ / ٢٠٢٠ إداري عقود وطعون أفراد/٤ ، وصورة ضوئية من الحكم الصادر في الطعنين بالتمييز رقمي ٢٥٨٤ ، ٢٦٠٠ لسنة ٢٠٢٠ إداري/٣ بجلسة ٢٠٢٠/١٢/٣ ، وصورة من شهادة لمن يهمه الأمر صادرة عن مدير عام الإدارة العامة للتحقيقات والتي يفيد فيها بحفظ طلب رد الاعتبار القضائي المقدم من المدعي لاستحقاقه صحيفة حالة جنائية خالية من السوابق ، وصورة من الحكم الصادر ضد المدعي وأخرين في القضية رقم ٢٠١٣/١٠ حصر أمن الدولة المقيدة برقم ٢٠١٣/٨ جنائيات أمن الدولة بجلسة ٢٠١٥/٦/١٦ ، وصورة من الحكم الصادر في الاستئناف المقيد برقم ٢٠١٥/٢٨٨٠ ج - م - ١ ، ٢٠١٣/٨ ج ، ٢٠١٣/١٠ أمن الدولة بجلسة ٢٠١٨/٤/٢٣ .

ونظرت الدعوى أمام المحكمة بجلسة ٢٠٢٢/٩/١٥ على النحو الثابت بمحضرها ، وفيها حضر المدعي بشخصه يرافقه محاميان ، ترافع أحدهما شفاهة شارحاً الدعوى وطلب بصفة مستعجلة وقف تنفيذ القرار المطعون فيه ، وقدم مستند غير مفرز عبارة عن صورة من المرسوم بقانون رقم ٢٠٢٢/٥ ، كما قدم مذكرة دفاع صمم في خاتمتها على الطلبات الواردة بالصحيفة ، بينما قدم الحاضران عن الجهة الإدارية حافظة مستندات طويت على صورة ضوئية من القرار المطعون فيه رقم ٢٠٢٢/١٠٣٢ ، وصورة من مذكرة اللجنة المشكلة بموجب القرار الوزاري رقم ٢٠٢٢/٩٣٢ بشأن فحص طلبات الترشح لانتخابات مجلس الأمة والمعدة بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٧ في خصوص طلب ترشح المدعي والمنتهية إلى التوصية باستبعاد اسمه من كشف المرشحين وعدم قبول طلبه ، وصورة من استماراة متابعة مرشح

الخاصة بالمدعي ، وصورة من شهادة جنسيته ، وصورة من إفادة صحفية سوابقه ، وصورة من الحكم الصادر من المحكمة الدستورية في الطعن رقم ٢٠٢٠/١١ "طعون خاصة بانتخابات مجلس الأمة عام ٢٠٢٠" ، وصورة من حكم قضائي مقدم على سبيل الاستئناف ، كما قدما مذكرة دفاع طلبا في خاتمها الحكم برفض الدعوى موضوعا وإلزام رافعها المصاروفات ومقابل أتعاب المحاماة ، وبالجلسة ذاتها قررت المحكمة حجز الدعوى للحكم بجلاسة اليوم ، وفيها صدر الحكم وأودعت مسودته المشتملة على أسبابه عند النطق .

وحيث إنه من المقرر قضاة أن لمحكمة الموضوع السلطة التامة في تكييف طلبات الخصوم وفهم الدعوى على حقيقتها بما تتبيّنها من وقائعها وأن تنزل عليها وصفها الحق دون تقيد بتكييف الخصوم مادامت لم تخرج عن وقائع الدعوى ولم تغير من مضمون طلبات الخصوم فيها . ( حكم محكمة التمييز في الطعن رقم ٣٤٧ لسنة ٢٠١١ إداري . جلسة ٢١ / ٥ / ٢٠١٤ )

وحيث إن المدعي يهدف - وفقاً للتكييف القانوني الصحيح لطلباته الختامية - إلى طلب الحكم بقبول الدعوى شكلاً ، وبوقف تنفيذ ثم إلغاء قرار نائب رئيس مجلس الوزراء وزير الدفاع ووزير الداخلية رقم ١٠٣٢ لسنة ٢٠٢٢ بشطبه من الترشيح في انتخابات أعضاء مجلس الأمة المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ ، وما يترتب على ذلك من آثار أخصها إدراج اسمه ضمن المرشحين لخوض هذه الانتخابات ، وإلزام الجهة الإدارية المصاروفات وم مقابل أتعاب المحاماة ، وتنفيذ الحكم بموجب مسودته الأصلية بغير إعلان ودون وضع صيغة تفزيذية عليه .

وحيث إنه عن شكل الدعوى ، فإن الثابت من الأوراق أن القرار المطعون فيه صدر بتاريخ ٢٠٢٢/٩/١٣ ، وأقام المدعي دعواه الماثلة في ذات التاريخ ٢٠٢٢/٩/١٣ ، ومن ثم فإنه يكون قد أقامها خلال الميعاد المقرر قانوناً ، وإذا استوفت الدعوى سائر أوضاعها الشكلية والإجرائية الأخرى المقررة قانوناً فإنها تضحي مقبولة شكلاً .

وحيث إن الفصل في موضوع الدعوى يغنى بحسب الأصل عن بحث الشق العاجل منها .

وحيث إنه وعن الموضوع ، فإن المادة (٨٢) من الدستور تنص على أنه " يُشترط في عضو مجلس الأمة :

(أ) أن يكون كويتي الجنسية .

(ب) أن تتوافر فيه شروط الناخب وفقاً لقانون الانتخاب .

(ج) أن لا تقل سنه يوم الانتخاب عن ٣٠ سنة ميلادية .

(د) أن يجيد قراءة اللغة العربية وكتابتها .

وحيث إن المادة (٢) من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ في شأن انتخابات أعضاء مجلس الأمة تنص على أن "يُحرم من الانتخاب المحكوم عليه بعقوبة جنائية أو في جريمة مخلة بالشرف أو بالأمانة إلى أن يرد إليه اعتباره .

وأضيفت إلى هذه المادة فقرة ثانية بموجب القانون رقم ٢٧ لسنة ٢٠١٦ تنص على أن " كما يُحرم من الانتخاب كل من أدين بحكم نهائي في جريمة المساس بـ : أـ- الذات الإلهية . بـ- الأنبياء . جـ - الذات الأميرية . "

وتنص المادة (١٩) من ذات القانون على أنه " يُشترط فيمن يرشح نفسه لعضوية مجلس الأمة أن يكون اسمه مدرجًا في أحد جداول الانتخاب .".

وتنص المادة (٢٠) من القانون ذاته ( معدلة بالمرسوم بقانون رقم ٢١ لسنة ٢٠١٢ ) على أن " تقدم طلبات الترشيح كتابة إلى الجهة التي يحددها وزير الداخلية خلال ساعات العمل الرسمي في الأيام العشر التالية لنشر المرسوم أو القرار بالدعوة للانتخاب .

وتقيد الترشيحات بحسب وقت ورودها في دفتر خاص وتعطى عنها إيميلات ، ويجوز لكل ناخب الاطلاع على دفتر الترشيحات ، ويحرر كشف

المرشحين لكل دائرة وينشر في الجريدة الرسمية خلال أسبوعين من تاريخ إغلاق باب الترشيح .

وحيث إن المادة (٨٢) من قانون الجزاء رقم ١٦ لسنة ١٩٦٠ تنص على أن "يجوز للمحكمة إذا قضت بحبس المتهم مدة لا تجاوز سنتين أو بالغرامة ، أن تأمر بوقف تنفيذ الحكم ، إذا ثبت لها من أخلاق المتهم أو ماضيه أو سنه أو الظروف التي ارتكب فيها جريمته ما يحمل على الاعتقاد بأنه لن يعود إلى الإجرام ، ويقع المحكوم عليه تعهداً بذلك مصحوباً بكفالة شخصية أو عينية أو غير كفالة حسب تقرير المحكمة .

ويصدر الأمر بوقف التنفيذ لمدة ثلاثة سنوات تبدأ من يوم صدوره الحكم نهائياً ، فإذا انقضت هذه المدة دون أن يصدر حكم بإلغاء وقف التنفيذ ، اعتبر الحكم الصادر بالعقوبة كأن لم يكن .

ويجوز إلغاء وقف التنفيذ إذا صدر ضد المحكوم عليه ، خلال مدة الوقف ، حكم بالحبس من أجل جريمة ارتكبت خلال هذه المدة أو قبلها ولم تكن المحكمة تعلم بها عند الأمر بوقف التنفيذ ، ويجوز إلغاء وقف التنفيذ أيضاً إذا ثبت صدور حكم بالحبس قبل الأمر بالوقف ولم تكن المحكمة عالمة به . فإذا حكم بإلغاء الوقف ، نفذت على المتهم العقوبة المحكوم بها ، وصودرت الكفالة العينية إن وجدت .

وتختص بإلغاء وقف التنفيذ المحكمة التي أمرت بالوقف ، وكذلك المحكمة التي أصدرت ضد المحكوم عليه حكماً بالحبس خلال مدة الوقف ، ويصدر الحكم بإلغاء الوقف بناء على طلب سلطة الاتهام أو المجنى عليه .

وحيث إن من مفاد ما سبق أن الدستور قد تكفل في المادة (٨٢) منه ببيان ما يشترط في عضو مجلس الأمة بأن يكون كويتي الجنسية ، وألا يقل سنه عن ٣٠ سنة ميلادية ، وأن يجيد قراءة اللغة العربية وكتابتها ، وأن تتوافر فيه شروط الناخب وفقاً لقانون الانتخاب ، وقد تضمن القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ بشأن

انتخابات مجلس الأمة وتعديلاته في الفقرة الأولى من المادة (٢) منه النص على حرمان المحكوم عليه بعقوبة جنائية أو جريمة مخلة بالشرف والأمانة من حق الانتخاب وما يستتبع ذلك من الحق في الترشح لعضوية مجلس الأمة حتى يُرد إليه اعتباره ، كما تضمنت الفقرة الثانية من تلك المادة . المضافة بالقانون رقم ٢٧ لسنة ٢٠١٦ - حرمان كل من أدين بحكم نهائي في جريمة ماسة بالذات الإلهية أو بالأنباء أو بالذات الأميرية المحسنة بدستور الدولة من هذا الحق .

وحيث إنه من المقرر أن النص في المادة الثانية من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ في شأن انتخابات أعضاء مجلس الأمة المعديل بالقانون رقم ٢٧ لسنة ٢٠١٦ على أنه " ١- يحرم من الانتخاب المحكوم عليه بعقوبة جنائية أو في جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة إلى أن يرد إليه اعتباره . ٢- كما يحرم من انتخابات كل من أدين بحكم نهائي في جريمة المساس بـ ١- الذات الإلهية ٢- الأنبياء ٣- الذات الأميرية " - إنما يدل على أنه من الشروط الواجب توافرها فيمن يرشح نفسه لعضوية مجلس الأمة ألا يكون قد صدر عليه حكم بعقوبة جنائية أو في جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة إلى أن يرد إليه اعتباره ، وتضمنت الفقرة الثانية من تلك المادة - وعلى ما يبين من المذكورة الإيضاحية لذلك القانون - النص على أن يُحرم من انتخابات كل من أدين بحكم نهائي - أيا كانت الإدانة - في جريمة ماسة بالذات الإلهية أو بالأنباء ، أو بالذات الأميرية ، تماشياً مع عظمة الذات الإلهية والأنبياء وحماية للذات الأميرية باعتبارها رمز الولاء للوطن والأمة. وأنه ولئن كان الأصل أن تلك الجرائم تعتبر من الجرائم المخلة بالشرف والأمانة التي إذا رد الاعتبار فيها جاز الترشح للانتخابات إذا ما توافرت الشروط الأخرى، إلا أن المشرع في تلك الفقرة قد استثنى تلك الجرائم من ذلك الحكم وغيرها بينهما ، إذ لم يتضمن أثراً لرد الاعتبار فيها على حق الانتخاب ، واكتفى بمجرد الإدانة بحكم نهائي - أيا كانت - كسبب للحرمان من الانتخابات ، وتلك المغایرة بين المدولين إنما تقتضي المغایرة في الفهم القانوني المستخلص منهما ؛ إذ أن اختلاف الوصف الدال يفيد اختلاف المدول عليه ، ومادام القانون قد استثنى تلك

الجرائم بحكم خاص؛ فقد دلَّ بذلك صراحة على أنه قصد بهذا الإفصاح إلى تقرير حكم مغایر لها على النحو سالف البيان ، وهو الأمر الذي يقتضي إعمال ما أورده نص الفقرة الثانية في هذا الخصوص ، أخذًا بدلالة منطوقه ومفهومه ، إذ تكفي الإدانة بحكم نهائي - أيًا كانت - كسبب للحرمان من الانتخابات ، ولا يجوز من بعد التوسيع فيه أو القياس عليه - باعتباره استثناء من الأصل - بإعمال الأحكام المتعلقة برد الاعتراض الواردة بالموادتين رقمي ٢٤٤ و ٢٤٥ من القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٠ بشأن قانون الإجراءات والمحاكمات الجزائية أو الآثار المترتبة على اعتبار إجراءات المحاكمة السابقة أو الحكم الصادر بالعقاب كأن لم يكن وفقاً لحكم المادةين ٨١ و ٨٢ من قانون الجزاء ، إذ لو شاء المشرع أن يشملها حكمه لما أعزه النص عليه صراحة . كما أن شرط عدم الإدانة بحكم نهائي في تلك الجرائم يعد شرطًا تأهيلاً لعضوية مجلس الأمة كباقي الشروط الأخرى المطلوبة ولا يعد عقوبة ؛ فعلاة المنع هي انتفاء شرط من الشروط المنصوص عليها في القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ سالف البيان، الذي تحقق أحکامه مصلحة عامة تتعلق بنظام المجتمع الأعلى تجعلها متعلقة بالنظام العام وواجبة التطبيق فوراً على الآثار المستقبلية التي تترتب على المراكز القانونية السابقة . (يراجع في ذات المعنى : حكم محكمة التمييز في الطعن رقم ٩٦٢ لسنة ٢٠١٦ مدني - جلسة ٢٠١٨/٢٩)

وحيث إن محكمة التمييز قد ذهبت كذلك في هذا الخصوص إلى أن مفاد نص المادة (٣) من القانون المدني - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن القانون الجديد يسري على كل ما يقع من تاريخ العمل به ما لم ينص على خلافه ، وكانت الفقرة الثانية من المادة الثانية من القانون رقم ١٩٦٢/٣٥ في شأن انتخابات أعضاء مجلس الأمة المستبدلة بالقانون رقم ٢٠١٦/٢٧ نصت على أن " كما يحرم من الانتخاب كل من أدين بحكم نهائي في جريمة المساس: أ- الذات الإلهية. ب- الأنبياء. ج- الذات الأميرية. " ، وجاء بالمادة الثالثة من القانون رقم ٢٠١٦/٢٧ أن « هذا القانون يعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية »

إذ نشر بتاريخ ٢٠١٦/٦/٢٩، بما مؤداه - وعلى نحو ما جاء بالمذكرة الإيضاحية لهذا القانون - أن هذا القانون قد أعد لمنع من ممارسة حق الانتخاب «بأثر مباشر من يوم نفاذة» ، وترتيباً على ذلك فإنه يسري على الجريمة التي وصفتها الفقرة الثانية سالفة البيان اعتباراً من ٢٠١٦/٦/٢٩ . ( حكم محكمة التمييز في الطعن رقم ٢٥٨٠ لسنة ٢٠٢٠ اداري / ٣ . جلسة ٣ / ١٢ / ٢٠٢٠ )

كما استقر قضاء ذات المحكمة على أن جريمة الطعن عاناً في حقوق الأمير وسلطته والعيب في ذاته والتطاول على مسند الإمارة تعد من الجرائم المخلة بالشرف والأمانة لانطوائها على ضعف في الخلق وانحراف في الطبع ، وهى جريمة ينبع منها المجتمع الكويتي وتقاليده ، وبالتالي تفقد من ثبتت في حقه أحد شروط الترشح لعضوية مجلس الأمة . (يراجع في هذا المعنى حكم محكمة التمييز في الطعن رقم ٢٣٠١ لسنة ٢٠١٦ مدنى / ١ . جلسة ٢٤ / ١١ / ٢٠١٦ )

كما استقر قضاها على أن القاضي مطالب أساساً بالرجوع إلى نص القانون وإعماله على واقعة الدعوى في حدود عبارة النص فإذا كانت واضحة الدالة فلا يجوز الأخذ بما يخالفها أو تقييدها لما في ذلك من استحداث لحكم مغاير لمراد المشرع عن طريق التأويل كما أنه من المقرر أن لمحكمة الموضوع السلطة التامة في فهم وتحصيل الواقع في الدعوى من أوراقها ومستداتها ومما يقدم لها من بيانات وقرائن وترجح ما تطمئن إليه منها ولا رقيب عليها فيما تحصله متى اعتمدت في ذلك على اعتبارات سائغة (في هذا المعنى : حكم محكمة التمييز في الطعن رقم ٥٩٩ إداري / ١ جلسة ٧/٩ / ٢٠١٤ ) .

كما أنه من المستقر عليه قضاء أنه ولئن كانت جهة الإدارة غير ملزمة بتبني قراراتها ، إلا أنه إذا ذكرت الإدارة أسباباً فإنها تخضع لرقابة القضاء الإداري للتحقق من مطابقتها للقانون ، وأثر ذلك في النتيجة التي انتهت إليها القرار ، وعلى المحكمة التتحقق من توافر وصحة الواقع المادي والقانونية التي حملت جهة الإدارة على إصدار قراراتها . (حكم محكمة التمييز في الطعن رقم

(١٩٤) لسنة ٢٠١٢ إداري جلسة ٢٠١٤/٦/٢٥ ، وفي ذات المعنى حكم المحكمة الإدارية العليا المصرية في الطعن رقم ٤٠/١١٧٤ ق.ع - جلسة ١٩٩٥/١١/١٢

وحيث إنه وهدئاً بما تقدم ، ولما كان الثابت من الأوراق أن المدعى كان قد تقدم بطلب وأوراق ترشحه لانتخابات أعضاء مجلس الأمة المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ ، وغرض الطلب والأوراق على لجنة فحص طلبات الترشيح المشكلة بموجب القرار الوزاري رقم ٩٣٢ لسنة ٢٠٢٢ ، وبعد قيام اللجنة بفحص طلب الترشح وجميع الأوراق وبيان السجل الجنائي للمدعى انتهت في ختام مذكوريها المؤرخة ٢٠٢٢/٩/٧ إلى التوصية باستبعاد اسم المدعى من كشف المرشحين وعدم قبول طلبه ، وذلك استناداً إلى سبق إدانة المدعى في القضية رقم ١٠ لسنة ٢٠١٣ جنaiات أمن الدولة / محافظة العاصمة بتهمة الطعن علناً في حقوق الأمير وسلطته ، وبناء على ذلك واستناداً إلى تلك المذكورة المؤرخة ٢٠٢٢/٩/٧ - أصدر نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الدفاع ووزير الداخلية بالوكالة القرار المطعون فيه رقم ١٠٣٢ لسنة ٢٠٢٢/٩/١٣ بتاريخ ٢٠٢٢/٩/١٣ بشطب المدعى من الترشح في انتخابات أعضاء مجلس الأمة المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ .

لما كان ما تقدم وكان الثابت من الأوراق أن المدعى قد أدين ابتدائياً في جريمة الطعن علناً في حقوق الأمير وسلطته بموجب الحكم الصادر من محكمة الجنaiات بجلسة ٢٠١٥/٦/١٦ في القضية رقم ١٠ لسنة ٢٠١٣ حصر جنaiات أمن الدولة ، وقضت المحكمة بمعاقبته بالحبس لمدة سنتين ووقف تنفيذ الحكم لمدة ثلاث سنوات تبدأ من يوم صدوره نهائياً على أن يوقع تعهداً مصحوباً بكفالة عينية مقدارها ألفي دينار يلتزم فيه بأن لا يعاود الإجرام ، ثم أصبح هذا الحكم نهائياً بعد أن تم تأييده من قبل محكمة الاستئناف بجلسة ٢٠١٨/٤/٢٣ ، كما أصبح بائياً برفض الطعن المقام من المدعى وآخرين أمام محكمة التمييز وذلك بجلسة ٢٠٢٠/٣/٣ ، وعليه فإن المدعى يكون قد أدين بحكم نهائياً في جريمة المساس بالذات الأميرية بتاريخ ٢٠١٨/٤/٢٣ (تاريخ الحكم النهائي الصادر من

محكمة الاستئناف) ، ويجرى في حقه تبعاً لذلك حكم الفقرة الثانية من المادة (٢) من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ بشأن انتخابات أعضاء مجلس الأمة المضافة بالقانون رقم ٢٧ لسنة ٢٠١٦ بأثر مباشر اعتباراً من تاريخ العمل به في ٢٠١٦/٦/٢٩ ، ويحرم من الانتخاب ومن حق الترشح تبعاً لذلك لإدانته بحكم نهائي في جريمة المساس بالذات الأميرية ومن ثم افتقاده لأحد الشروط المقررة وفقاً لحكم الفقرة الثانية من المادة (٢) من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ سالفة البيان ، الأمر الذي يضحي معه القرار المطعون فيه رقم ١٠٣٢ لسنة ٢٠٢٢ بشطب المدعى من الترشح في انتخابات أعضاء مجلس الأمة المقرر إجراؤها بتاريخ ٢٠٢٢/٩/٢٩ قد صدر قائماً على سببه ، متفقاً وصحيح حكم القانون ، بمنأى عن الإلغاء ، وتغدو الدعوى الماثلة والحال كذلك غير قائمة على سند ، جديرة بالرفض وهو ما تقضى به المحكمة .

ولا ينال مما تقدم ما نعاه المدعى على القرار المطعون فيه من مخالفته للقانون على سند من القول أن الحكم الصادر ضده في القضية رقم ٢٠١٣/١٠ جنایات أمن الدولة قد صدر بتاريخ ٢٠١٥/٦/١٦ بمعاقبته بالحبس مدة سنتين مع وقف تنفيذ العقوبة لمدة ثلاثة سنوات تبدأ من صدور الحكم نهائياً ، ثم تأيد هذا الحكم بالاستئناف وأضحى نهائياً بجلسة ٢٠١٨/٤/٢٣ ، ومن ثم تنتهي مدة وقف التنفيذ (الثلاث سنوات) في ٢٠٢١/٤/٢٣ ، ويكون الحكم الصادر ضده بالعقوبة كأن لم يكن تطبيقاً للمادة (٨٢) من قانون الجزاء ، ويرد إليه اعتباره بقوة القانون دون الحاجة إلى اتخاذ إجراءات قضائية ، ويكون استبعاده بموجب القرار الطعن غير قائم على سند ، إذ أن هذا النعي مردود ، ذلك أنه ولئن كان صحيحاً أن الحكم النهائي الصادر بالعقاب ضد المدعى قد اعتبر كأن لم يكن بانقضائه ثلاثة سنوات من تاريخ ٢٠١٨/٤/٢٣ دون أن يصدر حكم بإلغاء وقف التنفيذ وذلك تطبيقاً لنص المادة (٨٢) من قانون الجزاء رقم ١٦ لسنة ١٩٦٠ ، إلا أن هذا الحكم لا ينسحب إلى ثبوت إدانة المدعى بجريمة المساس بالذات الأميرية التي عوقب عنها بموجب هذا الحكم ، فاعتبار الحكم - عقب انقضاء المدة المشار إليها

- كأن لم يكن يقتصر فقط طبقاً لهذا النص على العقوبة الموقوف تتنفيذها ، ولا يتعداها إلى اعتبار إدانة المدعي كأن لم تكن ، ومن ثم يبقى المدعي مفتقداً لأحد شروط الترشح لكونه قد أدين بحكم نهائياً في جريمة المساس بالذات الأميرية ، وذلك تطبيقاً لحكم الفقرة الثانية من المادة (٢) من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٢ على النحو سالف البيان ، وعلى ذلك فإن هذا النعي يضحى غير قائم على سند صحيح ، جديراً بالالتفات عنه وطرحه جانبًا .

كما لا ينال مما تقدم ما نعاه المدعي على القرار المطعون فيه من مخالفته لحجية الحكم الصادر في الطعنين بالتمييز رقمي ٢٥٨٤ ، ٢٦٠٠ لسنة ٢٠٢٠ إداري/٣ بجلسة ٢٠٢٠/١٢/٣ ، على سند من القول أن هذا الحكم قد أورد في أسبابه المرتبطة بمنطقه ارتباطاً وثيقاً أن المدعي قد توافرت في جانبه حالة رد الاعتبار القانوني بحلول تاريخ ٢٠٢١/٤/٢٣ ، إذ أن هذا النعي مردود ، ذلك أن الحكم الصادر من محكمة التمييز في الطعنين رقمي ٢٥٨٤ ، ٢٦٠٠ لسنة ٢٠٢٠ إداري/٣ بجلسة ٢٠٢٠/١٢/٣ ومن قبله حكم محكمة الاستئناف في الاستئنافين رقمي ١٥٢٣ ، ١٥٢٤ ، ٢٠٢٠ /١٥٢٤ إداري عقود وطعون أفراد/٤ - قد اقتضى على الإشارة في الأسباب إلى أنه تتنفيذاً لحكم المادة ٨٢ من قانون الجزاء رقم ١٦ لسنة ١٩٦٠ فإن الحكم الصادر قبل المدعي عن جريمة الطعن علينا في حقوق الأمير وسلطته مازال سارياً في حقه - آنذاك - لعدم انتهاء الثلاث سنوات من تاريخ صدور الحكم الجزائري النهائي بادانته ، والتي تنتهي في غضون شهر إبريل من سنة ٢٠٢١ ويعتبر حينها كأن لم يكن كأثر لانقضاء تلك المدة ، ولم يتطرق أي من الحكمين إلى استيفاء المدعي شروط الترشح لانتخابات مجلس الأمة عقب التاريخ الأخير من عدمه ، كما لم يتطرق أيهما إلى مدى اعتبار إدانة المدعي بجريمة الطعن علينا في حقوق الأمير وسلطته كأن لم تكن من عدمه تبعاً لاعتبار الحكم الصادر بالعقوبة كأن لم يكن في ٢٠٢١/٤/٢٣ ، وعلى ذلك لا يكون ثمة مخالفة من القرار المطعون فيه لحجية حكم محكمة التمييز المشار إليه على النحو الذي ادعاه المدعي ، ويضحى هذا النعي والحال كذلك غير قائم على سند صحيح ، جديراً بالالتفات عنه وطرحه جانبًا .

كما لا ينال مما تقدم ما نعاه المدعي على القرار المطعون فيه من مخالفته للقانون لخلوه من التسبيب الواجب إيراده بديباجة القرار ، حيث لم تنصح جهة الإدارة في قرارها الطعن عن سبب استبعاد المدعي اكتفاء بالإحالـة إلى مذكرة لجنة فحص طلبات الترشـح المؤرخـة ٢٠٢٢/٩/٧ ، إذ أن هذا النـعي مردود بأنه من المقرر أن فارق كبير بين سبب القرار الإداري وتسبيب القرار ، فالسبـب كـأحد أركـان القرار الإداري هو الحـالة الواقعـية أو القانونـية التي دعت الإدارـة إلى التـدخل بهـدف إحداث أثر قـانونـي ، أما التـسبب فهو ذكر أسبـاب القرار صـراحة ، وبطبيعة الحال فإنه يـشترط أن يقوم كل قـرار عـلى سـبـب معـين كـأـحد أـركـانـه ، فيـ حين لا تكون جـهة الإـدارـة مـلزمـة - كـأـصلـ عام - بـتسـبـبـ قـرـاراتـهاـ بـذـكرـ الأـسـبـابـ صـراـحةـ إـلاـ إـذاـ الـزمـهاـ القـانـونـ بـذـلـكـ ، فـإـذاـ الـزمـهاـ القـانـونـ بـذـلـكـ فإـنهـ لاـ يـجـوزـ لهاـ أنـ تـصـدرـ القرـارـ دونـ أنـ يـشـتمـلـ عـلـىـ الأـسـبـابـ التـيـ دـعـتـهاـ إـلـىـ إـصـدارـهـ ، كـمـاـ أـنـهـ إـذـاـ ذـكـرـتـ أـسـبـابـاـ لـقـرـارـهاـ رـغـمـ عـدـمـ إـلـزـامـهاـ بـالـتـسـبـبـ فإنـهاـ تـخـضـعـ لـرـقـابـةـ القـضـاءـ الإـادـريـ لـلـتـحـقـقـ مـطـابـقـتهاـ لـلـقـانـونـ ، وـعـلـيـهـ إـذـاـ لـمـ يـلـزـمـ القـانـونـ الجـهـةـ الإـادـارـيةـ بـتـسـبـبـ القرـارـاتـ الصـادـرـةـ بـشـأنـ شـطـبـ المـتـقـدـمـينـ لـلـتـرـشـحـ لـاـنـتـخـابـاتـ مـجـلـسـ الـأـمـةـ ، فـإـنـ القرـارـ الطـعـنـ وـقـدـ أـهـالـ إـلـىـ مـذـكـرـةـ لـجـنـةـ فـحـصـ طـلـبـاتـ التـرـشـحـ المؤـرـخـةـ ٢٠٢٢/٩/٧ـ يـضـحـيـ قـائـمـاـ عـلـىـ سـبـبـهـ المـبـرـرـ لـهـ قـانـونـاـ ، وـيـغـدوـ هـذـاـ النـعيـ وـالـحـالـ كـذـلـكـ غـيرـ قـائـمـ عـلـىـ سـندـ صـحـيـحـ مـنـ الـقـانـونـ ، جـديـراـ بـطـرـحـهـ وـتـحـيـتهـ جـانـبـاـ .

وـحيـثـ إـنـهـ عـنـ الـمـصـرـوفـاتـ شـامـلـةـ مـقـابـلـ أـتعـابـ الـمـحـامـةـ ، فـإـنـ الـمـحـكـمـةـ تـلـزمـ بـهـاـ مـنـ أـصـابـهـ الـخـسـرانـ فـيـ الدـعـوىـ عـمـلـاـ بـحـكـمـ المـادـةـ (١١٩ـ)ـ مـنـ قـانـونـ الـمـرـافـعـاتـ .

### فـلـهـذـهـ أـسـبـابـ ،

**حـكـمـتـ الـمـحـكـمـةـ :** بـقـبـولـ الدـعـوىـ شـكـلـاـ ، وـرـفـضـهـاـ مـوـضـوـعاـ ، وـأـلـزـمـتـ المـدـعـيـ الـمـصـرـوفـاتـ وـعـشـرـةـ دـنـانـيرـ مـقـابـلـ أـتعـابـ الـمـحـامـةـ .

**رئيس الدائرة**

**أمين سر الجلسـة**